

DEBRECZENI FÜGGETLEN ÚJSÁG

ELŐFIZETÉSI ÁR: HELYBEN: EGY ÓRA 1 K 40 F.
NEGYEDÉVRE 4 KORONA, VIDÉKEN: EGY ÓRA 1 KO-
RONA 30 FILLÉR, NEGYEDÉVRE 4 KORONA 90 FILLÉR

✦ POLITIKAI NAPILAP ✦

FELELŐS SZERKESZTŐ: DR. BEGEDŰS LORÁNT
KIADÓTULAJDOSNOK: HOFFMANN ÉS ERONOVITZ
SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL: MAC-UTCA 49

A trónörökös csapatai a Kárpátokban előrehaladtak

Zalosczenél visszavetettük az oroszokat — A Doberdo-fensik déli részén az olaszok nagy támadásait visszavertük — Az angolok előretörése a Sommenál megghiusult — Bratianu bejelentette, hogy Románia fentartja semlegességét

Az orosz háború Höfer jelentése

Budapest, augusztus 5. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) — A főhadiszállás jelentése az orosz hadszíntérről:

Károly főherceg hadsereg-harcvonalának a Kárpátokban küzdő csapatai tegnap is tért nyertek. 325 oroszot fogtunk el és 2 löveget zsákmányoltunk. A harcok Delatyn vidékéig terjedtek ki.

Zalosczetől északnyugatra Hindenburg tábornagy harcvonalának déli szárnyán az ellenség néhány helyen áttutott a Sereth-lapályon. Visszavetettük. Csak egy ponton van még folyamatban csapataink ellentámadása.

Odább északra nincs nevezetesebb esemény.

HÖFER altábornagy,
a vezérkar főnökének helyettese.

A német jelentés

Berlin, augusztus 5. — (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) A nagy főhadiszállás jelentése a keleti hadszíntérről:

Hindenburg vezértábornagy harcvonala: Az oroszoknak Dwettennél a Dünán megkísérelt átkelését megghiusítottuk.

A Rudka-Mirynskánál beszállított foglyok száma 561-re emelkedett.

A Sereth mentén Zalosczetől északra ismét ellenséges támadásokat vertünk vissza. A Ratysczenél és a Serethen át előrenyomult orosz osztagok ellentámadásunk elől kénytelenek voltak hátrálni. Miedzygornynál és Czystopadynál az ellenség a déli parton még tartja magát.

Károly főherceg altábornagy harcvonala: A sikeres kárpáti harcokban eddig 325 oroszot ejtettünk foglyul és 2 ágyút zsákmányoltunk.

LEGFELSŐBB HADVEZETŐSÉG.

Ruskij kritikája Brussilow offenzívájáról

Berlin, augusztus 5. Az orosz frontról jelentik, hogy a legutóbbi haditanácson, mely a cár elnöklete alatt egy podoliai városkában folyt le, figyelemre méltó egyenetlenség támadt az orosz hadsereg főparancsnokai és a cár katonai tanácsadói között. Míg Brussilow tábornok lelkes pártfogóra talált Ivanow tábornokban, addig Ruskij tábornok, akit szintén bevontak a főhadiszálláson tartott legfontosabb tanácskozásokba, kritizálta Brussilow intézkedéseit. Ruskij annak a nézetének adott kifejezést, hogy az offenzívához szükséges csapatösszevonások nem történtek meg s hogy Brussilow tábornok nagyon befolyásoltatta magát Linsingen oldaltámadása által. Ámbár a területi nyereség és az ellenség elért gyengülése kielégítő, Brussilow mégis rablógazdalkodást üzött az emberanyaggal. Tekintettel az ellenség szívósságára, aggasztó dolog egy kártyára föltenni a rendelkezésre álló egész pótlást.

Kowelnél nem boldogul az orosz

Kopenhága, augusztus 5. A National Tidende jelenti Pétervárról: Az orosz sereg még mindig elég erős arra, hogy folytassa az offenzívát, de már Kowelnél képtelen volt az ellenséget megtörni. Ezt a várost, amelynek stratégiai jelentősége igen nagy, a németek erősen tartják. Itt talán még hevesebbek a küzdelmek, mint Lucktól nyugatra és Monasterzyska körül.

Az oroszok veszteségei az utolsó hetekben egyenesen rémítőek. A front közelében összetakolt barakokban tömérdek sebesült fekszik és a tífusz és a kolera is veszedelmesen diűhög.

A főhadiszállásról parancs ment szét minden hadsereghez, hogy a véráldozattal és az epidémiákkal nem törődve, a legnagyobb erőfeszítéssel kell folytatni az offenzívát, még mielőtt a német, magyar és osztrák seregek átcsoportosítása megtörténne. Minden arra mutat, hogy a mostani offenzíva az utolsó erőfeszítés, mert ennél többre Oroszország már nem képes.

Levertség Oroszországban

Hága, augusztus 5. A Rotterdamsche Courant egy Oroszországban élő kereskedőtől levelet kapott, mely szerint Oroszországban a helyzet igen komoly. A wolhyniai eredmények nem hozták meg a remélt sikert, dacára a szörnyű emberáldozatoknak, amivel megfizettek érte. — Az orosz rendőrség ugyanolyan, mint

1905-ben volt. Sasonowot menesztették, mert ellenszegült a reakciónak. A drágaság elviselhetetlen, a lakosság forrong, a kémrendszer jobban virágozik, mint valaha. Az emberek hirtelen eltűnnek, nem tudni: hová. A Néva-híd égésében forradalmi merényletet látnak. A kereskedő azt írja továbbá, hogy nemsokára többet fognak hallani Angliából és Franciaországból teljesen kiábrándultak. Mindenütt levertség uralkodik. A remény, hogy Oroszország győzni fog, teljesen eltűnt.

A császár Berlinben

Berlin, augusztus 5. A császár ma a keleti fronton tett látogatásáról ideérkezett. A császár meglátogatta Bethmann-Hollweg kancellárt és meghallgatta jelentését. — Később a császár Helfferich és Roeden államtitkárokat és Batitzky élelmezési hivatali elnököt fogadta.

Az olasz háború

Budapest, augusztus 5. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) — A főhadiszállás jelentése az olasz hadszíntérről:

A Doberdo-fensik déli részén tegnap heves harcok fejlődtek ki. Az ellenség tüzérési tüze, amelynek erőssége már az utóbbi napokban is növekedett, a Monte dei sei Busi, a Monfalcone-hegygerinc szakaszon délelőtt 10 órakor a legnagyobb hevesességre fokozódott. Szakadatlanul négy órán át tartó tömegtüzelés után délután 2 órakor az olasz gyalogság támadásra indult. Az ellenség első kísérletei, hogy fedezékéből előnyomuljon, derék tüzérési remek tüzhatalmának megghiusultak. Ennek dacára sikerült az ellenségnek a délután folyamán több ponton behatolni állásainkba, azonban bátor gyalogságunk közelharcban újra kivetette őket, úgy, hogy este 7 órakor az egész régi állás újra birtokunkban volt. Ebben az időpontban a tüzérési tüz csökkent és a sötétség beálltával teljesen ellanyhult. Ebben a megghiusult támadásban legalább 7 gyalogezred vett részt. 230 embert sebesületlenül fogtunk el és 2 gépfegyvert zsákmányoltunk. A fensik északi részén és a görzi hídfőnél állásaink szintén egész nap erős tüzérési tüz alatt álltak.

Karinthiában a Plöckenen három olasz század előretörését, a tiroli keleti harc vonalon

URANIA

Ma utoljára!

Őrült vagy lángész?

társadalmi dráma 5 felvonásban.

Lombroso elméletének ötletéből készült.

A csinos ápolónő

vígjáték.

Háborús híradó.

Előadások kezdete 3 órakor

mészkelt, 5, 7 és 9

órakor rendez helyi árakkal.

APOLLO

vendégjátéka

az "Uranus" helyiségben

Korona-passzage, Csapó-u.

Ma, vasárnap

Előadások 3 órakor mér-

sékelt, 5, 7 és 9 órakor

rendez helyi árakkal.

Száger!

Száger!

Sátánlelkű ember

kalandor-dráma 3 felvonásban.

A kimondhatatlan

vígjáték.

A csunya bogár

bobozat.

Olcso mulatság

vígjáték.

pedig egy dandárnak a Paneveggiotól északra fekvő magaslatok elleni támadását véresen visszavertük.

Repülők Bassanot sikeresen bombázták.

HÖFER altábornagy,
a vezérkar főnökének helyettese.

A belga-francia harotér

Berlin, augusztus 5. — (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) A nagy főhadiszállás jelentése a nyugati hadszíntérről:

Amint utólag jelentik, a Sommetól északra tegnap jelentett harcok szélesebb arcvonalon és nagy angol erők ellen folytak; részben egész napon át tartottak. Az Auvillerstől északra a Fourreaux-erdőig terjedő szakaszon előretörő angolokat nagy veszteségeik mellett némely helyen makacs közelharcban visszavertük. Pozíciójuk új harcok vannak folyamatban. — Maurepastól délre visszavertük egy francia helyi előretörést.

Az Aisne-területen az ellenség számos járőr-vállalkozást kísérelt meg, amelyek mindegyikét eredménytelenek maradtak.

A Maastól jobbra különböző hadosztályokhoz tartozó 468 foglyot szállítottunk be. Thiaumont erőd vidékén újból elkezdődött harcok fejlődtek ki.

A Somme-területen légi harcban lelőttünk egy ellenséges kétfedelűt.

LEGFELSŐBB HADVEZETŐSÉG.

Az orosz csapatok a francia fronton

Karlsruhe, augusztus 5. A svájci lapok jelentik Párisból: Az utóbbi hetekben 6000—8000 orosz szállott partra Franciaországban. A francia földön tartózkodó orosz csapatok közül csak néhány különítményt vittek a harcvonalba. — Egyes földterítők vállalkozásokra használják őket, főleg a Champagneban, legközelebb azonban Verdunnél fogják alkalmazni őket.

Lloyd George félrebeszél

London, augusztus 5. A Reuter-ügynökség jelenti: Lloyd George hadügyminiszter a háború második évfordulóján választóihoz levelet intézett, melyben ezeket írja: „A központi hatalmak utolsó kilitása, hogy a háborút megnyerjék, elmúlt. Nagy végső diadalunk a végzet ádáz lépteivel közeledik.”

A „Deutschland” utja hazaielé

London, augusztus 5. A Corriere della Sera jelenti Londonból: A „Deutschland” este elérte az amerikai parti vizek határát. A tengeralattjárót amerikai cirkálók, két torpedónaszád és személyszállító gőzösök kísérték. A három mértföldes zóna határánál a fedélzeten összegyűlt legénység elénekelte a „Deutschland über Alles”-t, azután az amerikai nemzeti himnuszt, majd búcsuköltés és a kísérő hajó üdvözlése közben a hajó a víz alá merült. König kapitány kijelentette, hogy a csatornán keresztül egyenesen Brémába megy.

A balkáni harotér Höfer jelentése

Budapest, augusztus 5. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) — A főhadiszállás jelentése a délkeleti hadszíntérről:

A helyzet változatlan.

HÖFER altábornagy,
a vezérkar főnökének helyettese.

A német jelentés

Berlin, augusztus 5. — (Miniszterelnökség sajtóosztálya.) A nagy főhadiszállás jelentése a Balkán-hadszíntérről:

Nincs különösebb esemény.

LEGFELSŐBB HADVEZETŐSÉG.

Sarrail offenzívája előtt

Genf, augusztus 5. A március 27-én Párisban megtartott nagy katonai konferencia egyik résztvevője a *Matin* munkatársával közölte, hogy a konferencia nemcsak a mostani galíciai és Somme-menti offenzívákat határozta el, hanem a szaloniki offenzívát is tervbe vette. Az utóbbi hónapok nagy eseményeire most még sokkal nagyobb események következnek.

Bratianu bejelenti a román semlegesség főtartását

München, augusztus 5. A „Münchener Neueste Nachrichten” szerint Bratianu miniszterelnök Romániának a központi hatalmaknál akkreditált követelhez táviratot küldött, melyvel a leghatározottabban megcáfolja azokat a híreszteléseket, mintha Románia ki akarna lépni semlegességéből. A miniszterelnök táviratában egyszerűen arra is utalt, hogy milyen fontos megnyugtató a német kereskedelmi körököt Románia magatartása felől.

A válság elmúlt

Szofia, augusztus 5. A Romániából érkezett legutolsó hírek szerint a *krízis áthidaltnak* tekinthető. Románia a legközelebbi időben nem hagyja el várakozó semlegességét.

A román parlament összeül

Bukarest, augusztus 5. A *Dreptatea* jelenti: Bratianu miniszterelnök legközelebb rendkívüli ülészakra kívánja összehívni a parlamentet, a mely titkos üléseket fog tartani.

Az orosz átvonulás veszedelme

Bukarest, augusztus 5. A *Steagul* írja: A veszedelem még nem szűnt meg egészen. — A kormány habozó viselkedésével bátorítja Oroszországot, amely Bratianu tiltakozása ellenére is *kierőszkolhatja a Románián való áthatolást*. Erre minden nap számíthatunk. A kormány ettől csak úgy szabadíthatja meg az országot, ha a hadsereget hadilétszáma emeli, vagy elhagyja állását.

A franciák csalogatják Romániát

Berlin, augusztus 5. A *Lokalanzeiger*-nek táviratozzák Genfből: A francia politikai körökben *rendkívüli csaldóást okozott, hogy Románia vonakodik a háboruba avatkozni az entente oldalán*. A bukaresti kormány további várakozó magatartását általában az orosz offenzíva eredményének ki nem elegendő voltával magyarázzák. A haza utazó kamarai képviselők nyíltan kifejezik azt a nézetüket, hogy *Lembergnek az oroszok által való bevétele megadta volna a jelet Romániának a döntésre*. — Amíg ez az offenzíva meg nem kezdődik és sikerre nem vezet, *addig nem lehet gondolni Romániának Ausztria-Magyarország elleni hadüzenetére*. Ennek dacára az entente nem adja föl a reményt, hogy minden lehető módon megnyerje Bratianu kormányát és *mint ragyogó példát tárja Románia elé Olaszország árulását*, amely abban a pillanatban avatkozott a világháboruba, amikor a szövetségesek csillaga elhomályosult.

Támogassuk a Hadségélyző Hivatalt!
Adakozunk a Vörös Keresztnek!

Negyedfélszázezer koronás sikkasztás a Debreceni Első Takarékpénztárnál

Haranghy Györgyöt, a váltóosztály főnökét letartóztatták

A Debreceni Első Takarékpénztár alábbi közlemény közzétételére kérte fel lapunkat:

A Debreceni Első Takarékpénztár igazgatósága a múlt félévi zárlati munkálatainak megejtett revízió alkalmával megállapította, hogy az intézet váltóosztályának volt főnöke: Haranghy György még az 1911. évet megelőző időkből eredő bűnös váltó-manipulációk után 348,130 korona összeg erejéig megkárosította az intézetet. Miután tegnap a revízió ezt a hiányt kétséget kizárólag felderítette, Haranghy György ma délelőtt a vizsgálóbírósnál önként jelentkezett és önmaga ellen feljelentést tett, bűnét részletesen beismerve, kijelentvén, hogy bűntársai nincsenek s hogy az általa eltulajdonított összeg az igazgatóság megállapításával megegyezik. — Beismerő vallomása alapján a vizsgálóbírósnak letartóztatását azonnal elrendelte.

Kelt Debrecen, 1916. augusztus 5-én.

A Debreceni Első Takarékpénztár igazgatósága.

Tegnap óta suttogtak már erről a döbbenetes szenzációról, amely ma azután Haranghy György letartóztatásával kipattant. A leleplezés váratlanul következett be és csupán a Debreceni Első Takarékpénztárnál az újabb rezsim alatt bekövetkezett szigorubb ellenőrzésnek lehet köszönni, hogy a talán évtizedek óta folytatott visszaéléseknek most vége szakadt.

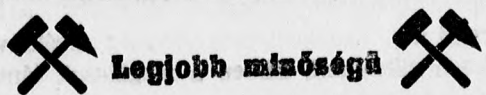
A vizsgálat, amely a legnagyobb erélyvel folyik, eddig a következőket állapította meg:

Haranghy György a sikkasztást mint a váltóosztály főnöke, *hamis váltókkal* követte el. A váltókra jól ismert neveket irt, a Debreceni Első ügyfeleinek a neveit, akik rendszeres összeköttetésben állottak az intézettel, aztán fölvette a váltók ellenértékét. Mint a váltó-osztály főnöke, maga rendelkezett az ügyosztálya dolgaiban és mivel a váltók ő hozzá kerültek vissza, a manipulációkra nem lehetett rájönni. — Csakis ez a magyarázata annak, hogy másfél évtizeden át folyhattak ezek a sikkasztások, a melyeknek során Haranghy György 348,130 koronát tulajdonított el a pénztárból.

Közben — 1914-ben — a moratórium-rendelet is segítségére jött. A lejárt váltók perlése elmaradt, tehát ezen az uton sem lehetett fölfedezni a sikkasztásokat, annál kevésbbé, mert a háború folyamán a tisztviselők száma is megcsappant és így Haranghy e tekintetben is nyugodtabban dolgozhatott.

Az 1916. év elején azonban a váltóosztály éléről a titkári hivatalba került s ekkor már nagyobb nehézségekbe ütközött a hiányokat leplezni.

Az utóbbi években minden évben kétszer volt revízió. Egyrésztől a tisztviselők, másrésztől az igazgatóság vagy a felügyelő bizottsági tagok a váltókat összeolvasták a váltókimutatással, amelyet Haranghy György állított össze. Már most két eshetőség állott elő: vagy Haranghy olvasta a váltókat és diktálta az ellenőrzőnek a váltók összegeit s ez azután a kimutatásból kijegyezte az összegeket. A váltóhátraléki kimutatás összege a váltók bemondott összegével mindig egyezett. A vizsgálat szerint Haranghy így járhatott el: A váltók tömegébe, azokra a helyekre, amelyeknél a váltóhátraléki

 Legjobb minőségű

Porosz kőszén

waggonszámra és kisebb tételekben azonnali és későbbi szállításra megrendelhető:

Alföldi Takarékpénztár
széleskörűen, Debreczenben.

Állandó nagy készlet saját
:: raktárvállalatánál. ::

kimutatásban az általa elsikkasztott összegek szerepeltek, papirlapot tett, vagy egy ideiglenes, ugyancsak hamis váltót s arról mondta be azt az összeget, amely a kimutatásban szerepelt. A revízió után a papirlapokat vagy az ideiglenes váltókat kivette és megsemmisítette, úgy, hogy mikor a váltók visszakerültek a trezorba, a pénztárnok ismét csak annyi váltót kapott kézhez, amennyi azelőtt volt. A másik módszer az lehetett, hogy minden revíziókor új váltókat csempészett be a valódi váltók közé s az egész csomagot átadta egy tisztviselőnek és nem is maga diktálta a váltók számait és összegét. — Ezt annál könnyebben tehetné, mert az aláírásokat nem igen nézték meg, másrészt pedig Haranghy mint irásszakértő — a törvényszéknek is hűtes irásszakértője volt — minden valószínűség szerint kitűnően tudta utánozni az aláírásokat.

Hogy minél teljesebben elejét vehesse üzemei fölfedezésének, Haranghy a váltók összegeit fölosztotta s egymástól különböző napokon járatta le a váltókat.

Tegnap néhány váltó-lejárat volt a váltóhátraléki kimutatás szerint s ezeket a váltókat az egyik tisztviselő keresni kezdte. Minthogy ezek a váltók is Haranghy váltóosztály-főnökségének idejéből származtak, a tisztviselő fölment Haranghyhoz s közölte vele, hogy a kimutatás szerint néhány lejárt váltó hiányzik. Haranghy haragosan mondta:

— Meg kell azoknak lenni, csak tessék megkeresni!

Ekkor még azt hitte, hogy valami kisegítő módot fog találni. A tisztviselők azonban néhány tételnek utána nézve, úgy találták, hogy több váltó is hiányzik. Azonnal jelentést tettek Verzár Kálmán vezérigazgatónak, aki nyomban vizsgálatot rendelt el. — 24 órai szakadatlan munka után megállapították, hogy Haranghy György hosszú éveken át 348,130 koronát sikkasztott.

Ma reggel készültek el a vizsgálattal, melynek befejezése után az igazgatóság összeült és megtette Haranghy György ellen a büntető följelentést. A rendőrség beavatkozására azonban nem került a sor, mert Haranghy György közben a törvényszékre sietett, ahol jelentkezett Ujfalussy József dr. vizsgálóbírónál és bejelentette sikkasztásait, meghatározva egyszersmind az általa elsikkasztott pénzek összegét. A Haranghy vallomásaiban megjelölt összeg fillérre egyezik az intézet igazgatóságának megállapításával. A vizsgálóbíró elrendelte Haranghy György életvesztését és letartóztatását a Debreceni Első Takarékpénztár igazgatóságát Haranghy önkéntes jelentkezéséről és vallomásáról. — Haranghy az hozta fel mentségére a vizsgálóbíró előtt, hogy atyját segítette és gyermekeinek fölneveltetése is sokba került, ez indította a sikkasztásra.

A letartóztatás híre a délután folyamán ismertté lett s az általános megdöbbenés mellett mély részvétet keltett Haranghynek köztisztviselőként álló családjáé iránt.

A társadalmi életben mint rokonszenves, előkelő megjelenésű, udvarias és kedves uriembert ismerték Haranghyt, akinek költséges életmódja föltűnt ugyan a tisztviselőknél, de ő maga is érezve, hogy valami külső magyarázattal tartozik költséges életéről, már néhány év előtt azt mondta tisztviselőtársai és ismerősei előtt, hogy 100,000 koronát nyert az osztály-sorsjátékon. Ez a magyarázat persze minden gyanúnak elejét vette.

Haranghy György szenvedélyes, országos nevű amatőr fényképész volt, nem egy művészi fényképért kapott díjat és dicséretet. Fiai is kiváló emberek. Az egyik fia a harctéren, a másik fia ismert nevű jeles rajzoló művész.

Az elsikkasztott összeg semmi tekintetben sem érinti a Debreceni Első Takarékpénztár bevételeit vagy üzletfeleit, mert bár az összeg magában véve nagy, de a takarékpénztár erejét tekintve sokkal csekélyebb, semhogy az üzletmenetre bármilyen hatással is lenne.

Ugy a takarékpénztár, mint a vizsgálóbíró részéről a vizsgálat erélyesen folyik tovább, különösen a sikkasztás és az elpalástolás módjának pontos megállapítása iránt.

NYILTTÉR. *)

NESTLE-FELE
CSECSEMŐK GYERMEKLISZT
 gyermekek és lábadozók legjobb tápláléka gyomor- és bélbetegségek után. Mindenkor kapható.
 Próbadozort és tanulságos orvosi könyvecskét a gyermekevelésről teljesen díjtanul küld a Nestlé-féle gyermekliszt társaság, Wien, L. Biber strasse 2. U

A vízvezeték vize egészséges

A városi főorvos jelentése a közigazgatási bizottságban

A város közigazgatási bizottsága ma délután 3 órakor tartotta meg Domahidy Elemér főispán elnökielte alatt ülését, melynek kiemelkedő mozzanata Tüdös Kálmán dr. városi tiszti főorvosnak a vízvezeték megvizsgálásáról és a tüfusz-esetekről szóló jelentése volt.

(A főorvos jelentése)

Feltűnő volt a múlt hónap — mondja a jelentés — a hasihagymáz esetek magas száma, ami a vízvezeték fertőzöttségére irányította a gyanút. Az e tekintetben megjelent vizsgálatok az derítették ki, hogy a hagymáz gyanánt bejelentett esetek nagyrésze a további megfigyelés folyamán részben egészen másnemű betegségeknek, részben pedig egyszerű nyári lázas gyomor bélhurutoknak bizonyult.

A vízvezeték helyszíni és bakteriológiai vizsgálata pedig a vizet hagymáz-fertőzéstől mentesnek igazolta, úgy, hogy e tekintetben aggodalomra nincs ok. Egyébiránt intézkedés történt, hogy a vízvezeték vize rendszeres bakteriológiai vizsgálat alá vétessék. Annyival is inkább szükségesnek mutatkozott ez, mert a vízvezeték a naponta többszöri kényszerű elzárás miatt könnyebben ki van téve a fertőzésnek. Továbbá azért is, mert a vízvezeteki telepen még ma sincsenek mindazok a közegészségügyi rendszabályok teljesen végrehajtva, amelyek már régebben szükségesnek jelölték.

A bizottság helyeslőleg vette tudomásul a vizsgálat eredményét, amely a szálló rémhíreket le fogja csendesíteni.

(Az állatforgalom kárai)

Reitz János kir. állategészségügyi felügyelő jelentése szerint Debrecen július havi állategészségügyi viszonyai igen kedvezőtlenül alakultak ki, amennyiben a katonai kincstár által Debrecenbe irányított és ide szállított sertés- és szarvasmarha-szállítmányokkal a város területére a ragadós száj- és körömfájás behurcoltatott. A behurcolás folytán az előirt rendelkezések szerint kénytelen volt a hatóság a város állatvásárait betiltani, ami rendkívül érzékenyen érintette úgy a gazdaközönséget, mint a kereskedelem érdekeit. A földművelésügyi miniszter azonban később a tanács kérelmére megengedte, hogy a közlelemzésre tekintettel a sertésvásárok a kellő óvó rendszabályok betartása mellett megtartassanak. De

addig is a szokásos keretek közt mozgó állatforgalom a minimumra csökkent, a város területéről alig egy-két tétel élő szállítmány került elszállításra.

A bizottság a jelentéseket tudomásul vette.

HIREK

— **Vasárnapi istentiszteletek.** A református templomokban vasárnap, e hó 6-án prédikálnak: a Nagytemplomban délelőtt Pinkóczy Gusztáv segédlelkész, délután Bagoly Bertalan segédlelkész; a Kistemplomban délelőtt 9 órakor Dicsőfi József lelkész, 11 órakor Bagoly Bertalan segédlelkész, délután Pinkóczy Gusztáv segédlelkész; a Kossuth-utcai templomban délelőtt és délután Nemes István segédlelkész; az Árpád-téri templomban délelőtt Fóris Endre segédlelkész, délután Molnár Ferenc segédlelkész; az ispotályi templomban délelőtt Molnár Ferenc segédlelkész, délután Fóris Endre segédlelkész; a homokkerti imaházban délelőtt Könyves-Tóth Kálmán lelkész; a városi szegényházban Szele György lelkész.

Az ágost. hitv. evang. templomban d. e. 9 órakor a németajku foglyok és katonák részére dr. Brandsch Henrik tábori lelkész tart istentiszteletet. Délelőtt 10 órakor az istentiszteletet Labossa Lajos segédlelkész végzi.

— **A debreceni harangok elindulnak a harctérre.** Ma utoljára harangozták el az esti kilenc órát a debreceni református templomokban. Holnap ugyanis megkezdik a harangok levételét, hogy ezek is beálljanak a haza szolgálatába és mint ágyuk védjék őket is a hazát. Főnn a toronyban az igazság meghallgatására hívták az embereket, ideleln a földön majd az igazság diadalát fogják szolgálni. A tiszántuli egyházkerület más egyházaiban is a napokban történik meg a harangok levétele. — **Baltazár Dezső dr. püspök** fölhívást intézett a kerület összes egyházainak lelkészeihez, hogy a harangokat szereltesék le s a hazafias művelőket minden telhető támogatással segítsék elő.

— **Villamos baleset a Csapó-utcán.** Tegnap este a Csapó-utcai villamosvasut elütötte Fáy Bertalan Csapó-utcai lakos két éves kis fiát. A fiu teljesen a kocsni alá került, úgy, hogy a kocsit föl kellett emelni, hogy a gyermeket kiemelhessék a kocsni alól. A borzalmas esetnek szemtanui megdöbbenve nézték a balesetet s valóságos örömkialtásban törtek ki, amikor a mentők a gyermeket élve és csodálatosképpen sértetlenül emelték ki a kocsni alól. A fiúcskának a homlokán volt csak kisebb horzsolás.

— **A hajduvármegyei tájfajta lótenyésztés.** A földművelésügyi miniszter Hajduvármegye északkeleti és dényugati részeinek kisebb területére a hajduvármegyei félvér tájfajta, a vármegye dényugati és központi részeire a hajduvármegyei Nonius tájfajta tenyésztését rendelte el.

— **Örült vagy lángész?** Ma, vasárnap utoljára van műsoron az Urániában ez a nagyszabású filmdráma, melynek meséje megkapóan érdekfeszítő, különösen a lélektani momentumok nagyon tanulságosak; a jelenet a fegyházban és az örültek házában nagy drámai hatást vált ki. Jegyek reggel 9 órától válthatók. Telefon 12-51.

— **A háztartási csoda.** Ismét tömegesen keresték ma föl a Bika kistermében az Aspirator mosógép bemutatását a háziasszonyok, a kik siettek megvenni ezt a csodálatos, olcsó háztartási cikket. Az érdeklődés napról-napra növekszik az Aspirator iránt, mert a háziasszonyok egymásnak dicsekednek el a mosógép kitűnő tulajdonságaival. Egy-két napig este 6 órakor még tart a bemutatás.

— **„A sátánlelkű ember.”** Ma négy előadást tart az Apollo az Uranus helyiségében. Műsoron lesz „A sátánlelkű ember” című bűnügyi történet, mely izgalmas, érdekfeszítő jeleneteivel nagy érdeklődést keltett. A kísérő műsor is mind elsőrendű, válogatott filmekből áll. Ma az előadások 3, 5, 7 és 9 órakor kezdődnek. Jegyek előre válthatók délelőtt a pénztárnál. Telefon 328.

Fehérneműt, csipkefüggönyöket, női blousokat legszebben tisztít **FEUERSTEIN**

ARANY JÁNOS-UTCA 15. SZÁM.

mosó Intézet Fiacs-utca 63.
 Telefon szám: 5581-12-57, az. Fiacs-utca 732.

— Gyóni Géza legújabb, a przemysli várból és fogságából irt verses kötetét kötetenkint K 1.60 Hegedűs és Sándornál kaphatók.
— Felhívás. A Gazdasági Takarékpénztár (vasuti bank) részvényeseit ma délután 4 órára értekezletre az állomás helyiségébe tisztelettel meghívjuk. Részvényesek.

A VILÁGHIRŰ FÖLDES-féle

MARGIT CRÉME és SZAPPAN

használatát által arca tisztá, üde és bájos lesz.

A Margit-Créme a fővárosi hölgyek kedvenc szépítő szere, az egész világon el van terjedve. Páratlan hatása szerencsés összeállításában rejlik, a bőr azonnal felveszi és kiváló hatása már pár óra lefolyása alatt észlelhető. Mivel a Margit-Crémet utánozók és hamisítják, tessék eredeti védjegygyel lezárt dobozt elfogadni, mert csak ilyen készítményért vállal a készítő mindenféle felelősséget. A Margit-Créme ártalmatlan, zsírtalan, vegytiszta készítmény, amely a külföldön általános feltűnést keltett. **Ára K 1.50. Nagy tégely K 3.—.**

Margit-szappan 1 kor. 50 fill. — Margit-powder 1 korona 50 fillér. — Gyártja:

Földes Kelemen gyógyszerész Aradon.

Kapható: minden gyógyszerárban, drogueriarban és illatszerkereskedésben.

313/1916. vh. sz.

Árverési hirdetmény.

Dr. Gutfreund Sámuel debreczeni ügyvéd által képviselt Debreczeni Hitelbank végrehajthatónak 3150 korona tőke, ennek 1913. év dec. hó 1. napjától járó 6% kamata és eddig összesen 300 korona 14 fillér perköltés erejéig, amennyiben a követelésre időközben részfizetés történt, annak betudásával, a debreczeni kir. járásbíróóság 1916/6269. sz. kiküldő végzése folytán a végrehajtást szenvedőnél 1914. évi április hó 23-án bíróság lefoglalt és 656 koronára becsült ingóságokra az árverés elrendeltetvén, annak — a felülfoglaltatott követelése erejéig is, amennyiben azok törvényes zálogjogot nyertek, Debreczenben, Erzsébet-utca 23. szám alatt leendő megtartására 1916. évi augusztus hó 9. napjának d. e. 10 óráját tűzöm ki, amikor a foglalás alatt levő butorok és egyéb ingóságok, a legtöbbet ígérőnek készpénzfizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is el fognak adni.

Debreczen, 1916 július hó 26-án.

Gáll Vilmos, kir. bírósági végrehajtó.

Somossy László cég

Hajdúvármegye szállítója

Harisnyák, Zsebkendők, Kötények, Ingek, Gallérok, Kézleők óriási raktára!

Kifutó fiu felvétetik a kiadóhivatalban.

14 éven felüliek jelentkezzenek este 7-kor.

A nő legszebb disze

a szép alakú dús

KEBEL.

Hölgyek, kik e tekintetben hiányt éreznek, forduljanak teljes bizalommal

Krause Idához

POZSONY,

Sáno-út 2, C) oszt., honnan teljesen költségmentesen és diszkrétan kapnak tanácsot és útbiztosítást a telt kebel elérésére.



HIRDETÉS.

Az ungvári gőz- és kád-fürdő f. év október 1-től kezdve egy arravaló kezelőnek átadandó. E célra elsősorban egy előzékeny modoru képzett, nős fürdőmestert keresünk, aki a telepet önállóan vezetheti és megfelelő óvadékkal rendelkezik. Érdeklődők forduljanak személyesen dr. Preusz Lászlóné urnóhoz Ungvárt, esetleg Bródy Sándor urhoz Budapest, V. Mérleg-utca 2. **A fürdőtulajdonosok.**

APRÓ HIRDETÉSEK

Apró hirdetések egyszeri beiktatása tíz szőlő hatvan fillér. Minden további szó 6 fillér. A délután négy óra után feladott hirdetések díja szavanként nyolc fillér.

Új cipőüzlet!
Piacon, városházával szemben Berliini cipő-áruház. Mindenféle cipők legolcsóbban beszerezhetők. Saját készítésű cipők olcsón. Méret után vállalok. Hivatalnokok, vasutasok, katonák, rokkantak és hadiövezetek árendéjében részesülnek. Vevőimnek talpalk, javítok, fejelek.

Porosz
kösznetet I. rendű, megrendelésre azonnal házhoz szállít, valamint későbbi szállításra előjegyzéseket elfogad. — Unió tűzifa és áruforgalmi részvénytársaság. Ispóty-telep 1. Telefon 779.

Zálogadóulat,
törött aranyat, ezüstöt, briliáns ékszert veszek és olcsón eladok. Krámer, Arany Bika-bérház 3.

Az Alföldi Takarékpénztár épületében

levő

vendéglő

söresarnok

azonnal

kiadó!

Aranyat-ézüstöt, briliáns, zálogjegyet vesz, meghívásra hához is elmegy Steiner Mihály, Csokonai-u. 82.

Tanuló
jó családból felvétetik. Harmathy könyvüzlet, Fűvészkert-u. 14.

Lakás,
háromszobás, fűrdővel, parkirozott udvarban azonnal kiadó. Arany János-u. 20.

Cipővásár!
Tömegvétel folytán mindenféle cipők legolcsóbban beszerezhetők. Amerikai egész sevrő varrott női cipő 20 korona. Kézimunka cipők nagyválasztékban. Hadiövezetek, rokkantak, katonák, hivatalnokok, vasutasoknak árendéjében. Nagy cipőáruház, Hatvan-u. 8.

Tanuló
felvétetik Félégyházy János fűszerüzletében.

Podrászegéd
azonnal felvétetik Möldner Józsefnél Kossuth-u.

Eladó kedvező fizetési feltételek mellett:
Hajduszoboszlón lévő 74 hold föld tanyával, Hajduböszörményben lévő 190 hold föld tanyával, Mikepércsi uton 4 hold föld, Halápon 12 hold föld kaszáló.
Értekezhetni Debreczeni Gazdák Bankjában, Kossuth-utca 17. sz.

Kapcsolódók
bármilyen felirással kaphatók a kiadóban.

Ajánlunk azonnali szállításra a legjutányosabb napiárak mellett:

Gép-, henger- és autólaját, gépsziradékot, kocsikenőcsöt és mindenféle gazdasági gépekhez szükséges kenőolajat szavatolt jó minőségben.

WEISZ LIPÓT és TÁRSA

dísznőzár-, szalonna- és olajnagykereskedők

Budapest, IX., Hentes-utca 17. Sürgőnyelv: WEISSEFETT Budapest. Isterurbán-telefon: József 14-50.

A sárgán is épen úgy hat, Akárcsak a feketén. Olyan sima, mint a tükör, Ha cipőre kenem én. És mint csillag, épugy csillog Ide-oda rajt a fény; Micsoda egy csoda hát ez? — Ez a

PYRAM

CIPŐ=KRÉM

Gyártja: **BENESTESTVÉREK, GYÖR**